

## URKUNDLICHE BEILAGEN.

I. Inventarium Nicolai Weseler presentibus Marssone Kozel, Erhardo pellifice, Wenceslao Schirmer et Johanne vom haws iuratis ad hoc de pleno consilio datis feria II. ante festum Omnium Sanctorum anno etc. XIII<sup>o</sup>. — 30. October 1413.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 31, Bl. 31—31.4)

Primo in una cistula de argento ferunca et finale cum VI fibulis pro cingulo. Item una bursa in qua sunt quinque anuli argentei et IIII noduli<sup>1)</sup> argentei et unus florenus ignotus ad modum floreni ungaricalis. Item unus cingulus argenteus in nigra pretexta. Item alius cingulus deauratus muliebris. Item (Bl. 31<sup>4</sup>) duo cultelli unus maior altero cum argento circumdati muliebres (!). Item coclearia XVI cum argenteis manubriis. Item una bursa XVIII sexagenarum grossorum cum XXXVII grossis. Item grossorum ponderatorum IJ sexagene cum VI grossis. Item XXXVIII floreni ungaricales. Item hallensium electorum nummorum VJ sexagene. Item in alia bursa IIJ sexagene grossorum communium. Item tassia parva argentea cum suo clenodio sive clipeo. Item VI lintheamina magna pro lecto suo. Item VII lintheamina pro familia. Item duo manutergia Venetensia. Item duo manutergia communia. Item VI mensalia. Item czicha pro lecto. Item iterum tres noduli argentei pro tunica valentes. Item ciphus ligneus sichtein (!). Item XXVI coclearia de buxo absque argento. Item Rzepiczka<sup>2)</sup> flandrina. Item biretum novum griseum. Item tectura de flavea tela cum viridi guglero subducta. Item tapecia IIII<sup>o</sup>. Item tunica rubea iuencule. Item in una cista: primo tectura sericea viridis czendelini cum flavea tela subducta. Item flavea tunica viri (!) cum wlpino pellicio dorsino. Item tunica muliebris cum pellicio Reguli. Item palium rubeum cum tafato subductum. Item capucium muliebre brunaticum scissum. Item tunica muliebris rubea cum flavea tela subducta. Item palium muliebre viride cum flavea tela subductum. Item VII ulne rubei panni. Item tunica flavea viri curta cum pellicio leporino. Item ioppula flavea parva. Item antiquum palium brunaticum cum flavea subductura muliebre. Item flaveum palium muliebre. Item antiqua flavea tunica muliebris. Item antiqua alba muliebris tunica. Item unum par caligarum novarum. Item capucium novum flaveum. Item nigra ioppula et tunica parva alba sub ioppula. Item duo lavacra in wlgariter dicta hantfas. Item mitra rubea puerilis. Item capucium viride puerile. Item II pelwes. Item cantara stannea VI. Item ioppula nigra hartis (!) Ioppula flavea antiqua. Item duo pellicia antiqua. Item czicha texta cum corea ad pulvinar. Item in uno lecto due plume et pulvinar. Item in alio lecto due plume maiores, unum pulvinar et unum

<sup>1)</sup> Darunter steht »kofflik« = Becher. — <sup>2)</sup> Řepička dem. v. řepice = Becher.

pulvinar de coreo. Item in comodo ancille III plume. Item unum pulvinar de coreo. Item tunica iuencule rubea cum tela subducta. Item cussini XI, <sup>1)</sup>

## II. Krummauer Frohnleichnams- und Reliquienzeigungsceremoniell aus dem XIV. Jahrhunderte.

(Prag, Universitätsbibliothek. Cod. XIV. B. 15.)

(Bl. 139.) diam habeat et curate invigilet quod monstrancie omnes (!) idem numero integre recipiat ab illis, quibus eas distribuit. Principaliter deferat monstranciam cum hostia sacra, qui et missam summam cantare debet; que monstrancia ponatur super calicem cum aliis reliquiis, videlicet cruce aurea, in qua magna pars de ligno domini inclusa est, et duas monstrancias tabulas argenteas deauratas, quarum *una* habet tres argenteas ymages in superficie, in medio quinque lapides cristallinos, sub quibus reliquie multorum sanctorum continentur. *Alia* cum ymagine sancte Marie Magdalene et duobus angelis ipsam ymaginem tenentes, totum de argento et <sup>2)</sup> deaurato (!), sicut se dominis fundatoribus eorum et nostris subscripserunt in perpetuum pro predicta sollempnitate corporis christi ad conventum fratrum minorum in Chrupnow <sup>3)</sup> personaliter apportare populo ostendere et sine impensis et cura fratrum reducere. et si maior prelatus ipso abbate protunc non interesset, ipse abbas officium faciat et reliquias populo ostendat. Quem prelatum portantem sacramentum corporis christi precedant ad minus *tres* pueri cum nolis et cymbalis bene sonantibus. *Quatuor* vero viri cum ymaginibus ewangelistarum, celum de pannis sericeis factum, super predictum prelatum deportent. Quos *quatuor* viri religiosi et principaliores precedant cum archa, in qua reliquie principales recondite sunt et que populo ostendi debuerint, de quibus supra dictum est in primis vesperis. *Alie* vero monstrancie et reliquie secundum ordinacionem gardiani et sacristani disponantur. Item ordinentur aliqui, qui gramina, frondes, flores etc. in via ante processionem dispergant.

Omnibus istis sic ordinate dispositis, antequam ecclesiam egrediantur, cantores incipiant ymnum „Veni creator spiritus“. Ad quem cantum omnes genu flectant et surgentes bini et bini de ecclesia omnes devote cantantes exeant et statim ad hostium ecclesie se disiungentes medium vacuum faciant, in quo medio illi quatuor cum archa reliquiarum et principalis cum hostia pantenter (!) gradiatur. Finito ymno R. Homo quidam etc. decantent et tunc in tympano et choro in cordis et organo, in tubis et liris etc. laudent

<sup>1)</sup> Dass in diesen zahlreichen Kleidungsstücken ein nicht unbedeutender Wert stak, lehren einige Beispiele; Prag, Grundbuchsamt. Cod. II. Bl. 70. 1414. Vestes ambulatorie: Tunica viridis subducta vario alias popelyczemy pro VIII sexagenis grossorum. Tunica flava subducta pelliceo de Blanco alias byelyznamy pro II sexagenis grossorum. Tunica viridis perversa subducta tela flava pro L grossis. Pellicium album agnellinum pro XLV grossis. Pallium nigrum subductum viridi pro duabus sexagenis. Et pallium flaveum subductum tela paganica pro LXX grossis. — Prag, Stadtarchiv. Cod. 998. Bl. 14. 1401. Idem dominus Jacobus (sc. presbyter de Chlapicz) exhibuit tunicam tartaricam flaveam subductam pellicibus madrinis in III sexagenis grossorum ex parte Laurencii. — Bl. 44. 1403. Dominus Michael plebanus ad sanctum Adalbertum exhibuit tunicam flaveam subductam pelliceo vulpino in III sexagenis grossorum ex parte Francz Stumpf cum aliis vadiis. — <sup>2)</sup> »etc« fehlt bei Tadra, Ukazování etc. a. a. O. S. 434, Anm. 4. — <sup>3)</sup> Tadra, a. a. O. liest »Chrupnow«; doch gibt der Vergleich deutlich ein *o* und nicht ein *a*.

dominum. (Bl. 139') Et sic cantando vadant ad parochiam. Intrando ad parochiam de sancto Vito, qui est patronus, antiphona cum versiculo et collecta cantetur. Deinde de sancto Wenceslao, „Corde et lingua“ cum versiculo et collecta. Et cetera pro dispositione cantorum fiant in cantu pro pace et pro alia quacumque tribulatione.

Exeundo de parochia versus claustrum ad locum, ubi reliquie ostendi debent, incipiant cantores „Te deum laudamus“ usque ad finem decantent et tunc prope locum fratrum „Salve regina“ etc. cantent et sic omnes fratres et presbiteri ecclesiam fratrum intrent exceptis illis quatuor cum archa et principali prelato, qui sacram hostiam portavit, quam tradens altari ad locum illum cum archa vadat, ubi reliquie ostendi debuerint. In qua ostensione talis ordo observetur.

Primo confessio generalis et compendiosa in utroque ydiomate, scilicet bohémico et theutonico, populo dicatur. Infra quam prelati *crucem auream*, in qua preciosum lignum sancte crucis in magna quantitate continetur, *spinam* et *sudarium* christi coaptent ad ostendendum populo. Pronunciator sive proclamator reliquiarum, antequam ostendantur populo, pronunciet primo in bohémico sic inquiring alta voce. Prima proclamatio: „Juz mate vidyety ten swaty krzyz, na nyemzto ihesus christus, 1) nass myly hospodyn, pro nassie hrzieschi raczil umrzyety, a ten swaty trn, gymzto byl coronowan, a tu ruchu, gyuzto (!) gemu gehu swietye oczy byly zawazany.“ *Hec cum aspiratione proclamat provocando populum ad devocionem*: „Proste gehu swate mylosty, aby gehu trudna smrt na nas hrziesnych nebyla ztracena.“ *Immediate alter vel idem in theutonico dicat alta voce et devote cum suspiriis*: „Nu schult ir sehen daz heilig kreucz, daran unser herr ihesus christus durch unser zunde gestorben ist, und den heyligen dorn, domit er gekront ist, und das heilig tuch, damit zein heyligi augen am karfreytag verpunden wurden.“ *Cum suspiriis provocet populum ad devocionem dicens*: „Pit zein heylige genade, daz zein pitter tot an uns nicht werde verloren.“ Tunc sine aliquo intervallo prelati [Bl. 140] pronunciatas reliquias populo ostendant, ad omnes partes gyrantes. Quando autem ostendere incipient reliquias predictas, tunc ex opposito in alio eminenti loco pueri cantent devote et distincte: „O crux, ave spes“ et tam diu cantent, quam diu iste reliquie ostendentur, nec ulterius cantent, quando ille reliquie servantur.

Facto silencio pronunciator devote alta voce dicat. Secunda proclamatio: „Yuz mate widyety ten swati ubrus, na nyemzto ihesus christus nass hospodyn swym apostolom swe swate tyelo raczil daty, tehdi kdyz gest pro ny chtyel na smrt gity.“ *Suspirando*: „Prossto 2) gehu swate mylosty, at by na nassem skonczeny raczil nam swe swate tyelo sprawm skrussenym daty.“ *Theutonice sic*: „Nu schult ir zehen das heilig tysslach, daruff unser her ihesus christus zein heiligen leichnam gab den czwelfpoten an dem abent, do er durch uns in den tot geen wlt.“ 3) *Suspirando*: „Nu pit zein heilige genade, daz er uns an unserm ende mit rechter rewe geb zein heiligen leichnam.“ *Immediate prelati mensale domini extendant contra populum*. Et illi pueri cantent „Tantum ergo sacramentum“ et quando cessabunt ostendere mensale domini, tunc cessabunt de cantu.

Facto igitur tercio silencio proclamator dicat. Tercia proclamatio: „Yuz mate widyety tu swatu ruchu, wnyezto gest maria matka bozie ihesu

1) Tadra a. a. O. S. 435 lässt beide Worte ausfallen, wie später überall. —

2) Tadra a. a. O. S. 435 Prosste. — 3) Tadra a. a. O. liest »wolt«.

christa, sweho syna, piestowala. A ten sslogierz, wnyemzto gest v<sup>1)</sup> weliky patek pod krzizem stala.“ *Suspirando*: „Prosste gegye swate mylosty, aby raczila sweho syna prossity, za nassie hrziechi y wssezky nedostatky.“ *In theutonico* sic: „Nu schult ir zehen das heilig tuch, darin maria gotes muter iren heiligen zun unsern herren ihesum christum gewunten hat, und den ssloyer, daryn sy am karfreytag under dem kreucz gestanden ist.“ *Cum suspirio*: „Nu pit ir heilige genade, daz sy iren lywen zun pit umb unser zunde und umb alle unser geprechen.“ *Inmediate* prelati illas monstrancias populo ostendant et pueri ex opposito cantent „Audi nos nam te fi<sup>2)</sup> etc.“ incipiant et terminent sicut prius.

[Bl. 140] In quarta proclamacione pronunciator dicat. Quarta proclamacio: „Yuz mate vidiety zub swateho Jana bozie[ho] krzstytele a zub swate[ho] Petra apostola a zub swateho Myculawsse, toho welykeho pomoczynka, a gynych welmi mnoho swatich. Prosste gich swate mylosty, aby hospodyna raczily prosity za nassy wsiczku potrebu na dusszy y na tyele a za dobre skonczyeny.“ *In theutonico* sic: „Nu schult ir zehen den heiligen czand zent Johannes unsers herren taufer, und den czand zent Petrs des heiligen czwelfpotens und den czand sent Nyklas dez wyl getreuwen nothelfers un ander vyl heyiligen. Nu pit sy alle, daz sy unsern herren pittent umb alle unser notturft an zel und an leib und umb eyn gut ende.“ *Deinde* cantores ex opposito incipiant: „Gaudent in celis vel corpora sanctorum“ et tam diu cantent quousque prelati reliquias ostendant.

Ultimo post ostensionem reliquiarum pronunciator reliquiarum populo dicat quod indulgenciam expectet. Et ante pronunciacionem indulgenciarum faciat tres petitiones brevibus verbis, *primam* pro bono statu ecclesie, *secundam* pro dominis istis, qui procuraverunt istam sollempnitatem et istas excellentes reliquias, *terciam* pro omnibus fidelibus defunctis.

Hiis finitis detur eis indulgencia papalis, sicut consuetum est, in die corporis christi, de qua inferius annotabo, et concludatur hiis verbis: „Congreget nos deus ad futurum annum iterum huc cum maiori gaudio et cum paucioribus peccatis.“ Et tunc prelati intrent ad officium misse et populus congregatus disiungatur; pars una vocetur ad curiam fratrum. ibi conserunt theutonicis predicare. Secunda pars ad ambitum vadat, tertia in cimiterio remaneat. Quibus populis inmediate predicent predicatorum et repetant eis verba proclamatoris reliquiarum addentes, quod multo plures reliquias viderunt, quam proclamate sint, quia propter brevitatem annunciari vobis non poterant. Et indulgenciam loci eis replicent et quod beata virgo Maria sibi hunc locum miraculose elegit et ad patrocinium eius [Bl. 141] devote implorent sicut multos sibi devotos est hic consolata, quod vos eciam in presenti et in futuro in corpore et anima consoletur, michi videtur ad propositum predicacio utilis super illud thema „Beati oculi qui vident que vos videtis etc.“

Quarta pars populi sit in officio misse, quia si non predicaretur tunc populus qui non posset intrare ecclesiam dispergeretur per tabernas et sic dyabolus cito tolleret devocionem de cordibus eorum.

Perfecto officio misse summe omnes hospites vadant ad prandium ad castrum et solum fratres in conventu remaneant comesturi. Infra prandium distribuatur elemosina pauperibus in ambitu fratrum et ecclesia bene perfundatur aqua et munde purgetur. Sumpta refeccione corporali inmediate omnes sacerdotes et clerici ad ecclesiam fratrum conveniant et facto signo omnes

1) Tadra a. a. O. S. 436 setzt statt des deutlichen v ein o. — 2) Tadra a. a. O. S. 436 »Audi nos« etc.

fratres et omnes religiosi ecclesiam intrent, quibus unus lector sermonem in latino faciat de corpore christi. Et confessores propter zelum animarum tota die audiant confessionem, maxime illi, qui ex speciali gracia a dyocesano auctoritatem habuerint absolvere a casibus sibi reservatis.

Primo in festo sancte trinitatis predicatorum et in utroque ydiomate pronuncient sollempniter ac studiose populo pefatam sollempnitatem pro exhortacione populi clausulam de bulla domini Urbani<sup>1)</sup> exceptam exponendo per omnia [in ??] verba continetur. Mandamus vobis universis et in proxima dominica dictam quintam feriam precedentem fideles salutaribus monitis sollicite exhortantes inducere, ut per veram et puram confessionem et elemosinarum largicionem attentas et sedulas oraciones ac per alia devocionis ac pietatis opera taliter se studeant preparare, quod huiusmodi sacramenti preciosi largiente domino mereantur participes fieri illaque die possint et ipsius virtute agmen consequi graciaram.

III. Die Vertreter der Altstadt sehen den Malern und Glasern angesichts der durch die unruhigen und kriegerischen Zeiten entstandenen Armut einen Theil der jährlich zu stellenden Schilde nach, solange die Lage dieser Meister sich nicht bessern würde. — 7. Februar 1430.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 31. Bl. 296<sup>1</sup>.)

Nos magister civium et domini consules Maioris civitatis Pragensis huius sentencie evidenciam protestamur universis. Quod considerantes degenciam et paupertatem magistrorum artis pictorie et artis vitreatorie, ad quam temporibus istis distractoriis et bellicosis permissione divina favente graviter inciderunt ac eciam ipsorum constantem petitionem et postulacionem, quam in nos humiliter porrexerunt, supplicantes relaxacionem et alienacionem clipeorum alias pawez, quos nobis et communitati nostre quolibet anno solvere sunt astricti. Nos itaque in ipsorum inopiam oculos pios defferentes et peticioni eorum tamquam fidedigne animum acclinantes non per errorem aut ex aliqua improvidencia, sed de certa nostra omnium sciencia et unanimi consensu pariter et assensu relaxavimus et indulsimus duos clipeos virtuteque presencium efficacius indulgemus et relaxamus. Sic videlicet ut nobis et communitati nostre tamem octo clipei debent et tenentur dare et reponere quolibet anno, quousque ipsorum artes meliorem et uberiozem non sorcientur usufructum. Actum pleno in consilio anno domini etc. XXX feria III. ante Valentini tempore regiminis Duchkonis piscatoris.

IV. Vertrag des Neuhauser Minoritenconventes mit den Steinmetzmeistern Nicolaus und Andreas, welche für das Kloster einen Kreuzgang nach dem Muster des Wittingauer erbauen sollen. — 11. November 1369.<sup>2)</sup>

Nos frater Johannes pro tunc gardianus domus Nove domus, frater Wischimerus ceterique confratres conven[tus . . .] ibidem in presencia Grimaldi, Johannis, Thome, Witkonis, Petri Stichenfetler (?) et Johannis Balis . . .

<sup>1)</sup> Tadra a. a. O. S. 437 bricht hier ab. — <sup>2)</sup> Prag, Universitätsbibliothek. Co. l. VI. F. 11. Auf der Innenseite des Rückdeckels aufgeklebt und an der einen Seite ein wenig beschnitten. — Höfler, Geschichtschreiber der husitischen Bewegung II. S. 83,

ceterorumque plurimorum civium civitatis predictae sub precio viginti et octo sexagenarum et decem metreta[rum si] lignis conduximus Nicolaum et Andream lathamos (!) super labore ereccionis ambitus domus n[ostre] prelibate conditionibus et pactis infrascriptis sic quod dicti lathomi debent et debebunt ambitum pretac[tum] cum quatuor suis parietibus usque ad formas fenestrales inclusive murando pro quolibet latere s[ex]<sup>1)</sup> formas erigere, unum tamen laterum ambitus antedicti sub altitudine muri refectorii presentis ad om[nem] modum et formam ambitus in Wittingaw integraliter absque vicio perficere, dicto ambitui fenestras procel[sas],<sup>2)</sup> quotquod necesse fuerint, absque testudinibus superedificabunt magistri antedicti. Atque intra ecclesiam domus pref[ate] et novum dormitorium nostrum per omnia murum erigent talem qualis per omnes dimensiones suas ext[er]it pro presenti hoc non obmisso quod dicti lathomi quamdiu in dicto labore nostro extiterint nunquam sine caucio[ne] fideiussoria sexagenarum sex nobis posita laborabunt nostreque domui antedictae tria ostia insuper tr[aduc]turi viciumque inter chorum et novam capellam, ne aqua pluvia (!) noceat, consolidaturi. Nos q[uidem] fratres antedicti aut<sup>3)</sup> successores nostri possumus laborem predictum non continue sed successive et parti[culari]ter prout oportunitas domus nostre requiret et bursa dictis lathomis non compulsis exponere, ip[sis vero] tribus septimanis ante intimare, ad quem dictis magistris tamen hec: cementum, lapidem, ferrum, pl[umbum], arenam, aquam et ligna pro intersticiis necessaria administrando porrigemus. Sub harum quas sig[illis] predictorum civium nominatorum et ad hoc instantissime rogatorum communiri dedimus robore literarum. Actum anno domini millesimo trecentesimo sexagesimo nono die sancti Martini episcopi et confessoris.

V. Der Prager Mauerer Pessco (Peter) Lutka übernimmt vertragsmäßigen Thurmbau des Prager Johanniterklosters.<sup>4)</sup> — 23. Februar 1389.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 4. Bl. 16.)

*Pessco murator* convenit laborem turris apud beatam virginem in pede pontis laborare et murare usque ipsius laboris totalem consummacionem. Pro quo quidem labore commendor monasterii eiusdem debet sibi XIII sexagenas grossorum dare et assignare, videlicet statim in inceptione laboris III sexagenas grossorum, circa festum sancti Georii iterum III sexagenas grossorum et sic deinceps, quociens et quando sibi fuerit oportunum, usque predicti laboris consummacionem. Pro quo quidem labore *Johannes Lutka eciam murator ipsius germanus* cum eo et pro eo promisit manu coniuncta et indivisa super omnia bona ipsorum mobilia et immobilia ipsum laborem debito modo et condigno fideliter terminare. Actum feria III<sup>a</sup> in vigilia Mathie apostoli anno quo supra etc. Et eandem turrim decem ulnis<sup>5)</sup> sursum debet elevare.

Anm. 1 machte zuerst darauf aufmerksam, bezog aber die Urkunde auf den Bau des Klosters Wittingau. — Tadra, Stavba kláštera minoritů (nyní špitálu) sv. Jana Křtitele v Jindřichově Hradci r. 1369. Pam. arch. a místop. XI. Sp. 429—430 druckt den Vertrag zuerst ab, bezieht ihn aber nicht auf den Bau des Kreuzganges allein, sondern auf das Kloster überhaupt. Da dieser Abdruck außerhalb Böhmens nicht überall leicht zugänglich sein dürfte und gerade einige sachliche Ergänzungen und Berichtigungen geboten werden können, wurde ein Neudruck desselben in die Bauverträge einbezogen. — <sup>1)</sup> Jeder Flügel zeigt sechs Fenster. — <sup>2)</sup> Tadra ergänzt »procel[situdine]«, was in Rücksicht auf das in den übrigen Zeilen Fehlende nicht gut möglich erscheint. — <sup>3)</sup> Hier folgt ein »nostris«. — <sup>4)</sup> Tomek, Zákłady. III. S. 21. — <sup>5)</sup> Ebendas. „ulnas“.

Ad quem laborem idem Pessco suas inpensas facere cum suis famulis ad hoc requisitis, sed commendor omnia lingna et lapides ad eundem labore(m) tenetur dare sine negligencia.

VI. Übereinkommen zwischen Meister Peter Lutka von Prag mit Rzymco von Medonost und dem dortigen Pfarrer Franco, die Kirche in Medonost um 29<sup>3</sup>/<sub>4</sub> Schock Prager Groschen zu erbauen. — 23. Februar 1391.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 4. Bl. 48.)

Pessco murator noster concivis convenit laborem ecclesie in Medonoss de XXX sexagenis grossorum Pragensium denariorum minus I fertone apud Rzymconem et dominum Franconem plebanum de ibidem tali condicione, quod Jessco (!) et Ulricus fratres germani compromiserunt manu coniuncta et indivisa super omnia bona ipsorum mobilia et immobilia di (?!) cum dicto patrueli quod dictum laborem ecclesie taliter in toto consumabit prout cum ipsis condixit et tunc e converso pro dictis pecuniis eidem Pesconi solvere debet prout condixerunt Nicolaus Prasse civis nove civitatis Pragensis fideiussit cum Rzymcone et plebano prius dictis similiter manu coniuncta et indivisa sine omni contradictione et impedimento; utraque pars promisit dictum colloquium super convencione memorata ratam gratam et firmam fideliter observare et idem Pessco recepit super dictis pecuniis III sexagenis grossorum minus I fertone grossorum pecunia inparata. Actum die ut supra (feria V. post Reminiscere 1391). Et dictum laborem debet consumare a festo sancti Jacobi maioris proximo ad unum annum. Actum ut supra.

VII. Eintragung des genau specificierten Bauvertrages für die Ausführung der Kirche zu Medonost ins Grundbuch der Prager Neustadt. — 25. Juli 1391.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 4. Bl. 60.)

Concordia, quod Rzymco de Medonoss et Franco plebanus de ibidem convenerunt seu apreciaverunt magistrum Petrum dictum Lutka de Praga de triginta sexagenis grossorum minus uno fertone super laboranda ecclesia, de qua quidem pecunia dictum magistrum prefati conventores debent certificare et ipse eos de labore perficiendo vice versa; que quidem ecclesia laborari debet in hunc modum, ita, quod longitudo tocius ecclesie debet esse XXIII ulnarum intra muros ita videlicet, quod corpus ecclesie debet habere XIII ulnas, chorus vero X, latitudo corporis X ulnas, chorus vero VIII<sup>o</sup> similiter intra muros, altitudo tam chori quam corporis X ulnas, spissitudo muri et turris campanile (!), tria altaria, fenestre, circumferencia hostii et alia omnia debent parari et laborari in eadem forma prout ecclesia in Lybyse est edificata dempto wlgariter dicendo dlazeny<sup>1)</sup> et dynchowanye<sup>2)</sup> in ecclesia, sed extra debet ometatus.<sup>3)</sup> Ad quam ecclesiam nos conventores debemus ducere arenam et lapides et ipse debet frangere, unam urnam et tinam et doleum debemus ei dare, ligna ad pockstal debemus ei dare et facere ligna et asseres ad lessenye suficiencia lignorum ad cementarium sibi procurare et ipse satis de cemento ad totum suum laborem nobis debet providere, alia omnia ad laborem dicte ecclesie pertinentia seu spectancia excepto krow (!),<sup>4)</sup> cum quo nichil debet agere,

<sup>1)</sup> Dlázení = Estrich, Fußboden, Pflaster. — <sup>2)</sup> Dynchowání = Tünchen. — <sup>3)</sup> Abgeleitet von »ometám« = ich werfe an. — <sup>4)</sup> Krow = Dach.

dictus magister propria sua super pecunia sibi debet comparare (!) dictum laborem a festo sancti Jacobi maioris per annum continue revolvendum ad idem festum et non ultra sine dilacione. Actum in die sancti Jacobi anno XC<sup>o</sup>I<sup>o</sup>. — Item Petrus Lutka recongnovit coram pleno consilio quia percepit super dicto labore a conventoribus XX sexagenas grossorum pecunia imparata. Actum feria III<sup>a</sup> ante Philippi Jacobi anno XC<sup>o</sup>II<sup>o</sup>. (30. April 1392.) — Et idem magister Petrus promisit coram consilio dictis conventoribus pro labore ecclesie ad X annos stare sine nocumento alias si infra hunc et X annos ipsa ecclesia in dicto labore aliquod dampnum consequeretur in aliqua sui parte, id ipsum idem magister suis propriis expensis et impensis debet totaliter reformare. Actum die sabbato ante Assumptionis anno quo supra. (10. August 1392.)

VIII. Der Parlier Pessco, Bürger der Prager Neustadt, übernimmt die in den Einzelheiten genau bestimmte Erbauung des vom Herrn Smil von Richenburg gegründeten Hospitales in Skutsch.<sup>1)</sup> — 7. März 1391.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 4. Bl. 49'.)

Concordia et colloquium factum est super convencionem laboris hospitalis in Skutecz, quod de novo fundatum est per dominum Smylonem de Rychnburg cum Pesscone parlerio, cive nove civitatis Pragensis, in hunc modum, videlicet quod dictus Smylo eidem Pessconi de dicto labore ex toto XLVII<sup>+</sup> sexagenas grossorum debet assignare et dare pecunia imparata sub terminis infrascriptis: primo in inchoacione dicti laboris et in agressu X sexagenas grossorum, item iterum X sexagenas grossorum pro secunda vice, item pro tercia vice iterum X sexagenas et pro quarta vice residuum in ipsius hospitalis consumacione secundum quartas operis pecunias recepturus. Pro quibus quidem pecuniis superius divisim per ipsum Pessconem recipiendis idem Pessco dictum hospitale debet elaborare a superficie terre XV ulnas Pragenses in altum, chorum in longum X ulnas et in latum VIII ulnas, corpus vero in longum XX ulnas et in latum XIII ulnas, duo franpogn duo syrek (!) unum superius aliud inferius ambos clipeos si videbitur expedire et testudinabitur in toto. Item V fenestras in choro et duas in corpore, altitudo lucis earundem fenestrarum VIII ulnas, unum hostium et dominus omnia necessaria ad ipsum laborem eidem Pessconi dare debet preter laboratores et instrumenta. Et illum laborem idem Pessco in toto si vixerit eidem domino complere promisit, si autem moreretur, labore non consumato et perfecto extunc laboratores, qui ibidem fuerint, pro tempore assumptis aliis ydoneis ipsum laborem sub condicionibus predictis taxare<sup>2)</sup> debent ad plenum et rationem cum uxore dicti Pessconis habere et facere debent. Si quid per me Pessconem a dicto domino plus receptum fuit, quam partes convencionis requirunt, extunc quid plus receptum fuit, eidem domino Smiloni uxor mea de bonis meis restituere debet in toto, si autem minus tunc dominus debet supplere pro qua quidem convencione prout superius exprimitur. Item Pessco domum suam cum area sitam inter domos Przybiconis et Pessconem hincinde debito processui perducere obligavit cum aliis bonis suis mobilibus et immobilibus habitis vel habendis. Actum feria III<sup>a</sup> post dominicam Letare anno quo supra.

1) Benesch, Die Restauration der Pfründner-Spitalkapelle in der Stadt Skutsch. Mith. d. k. k. Centr. Comm. Jhrg. 1865, S. LXXIV—LXXV druckt Anm. 1 die Urkunde ab, bezieht sie aber unrichtig auf Peter Parler, der *nie* Bürger der Neustadt war; überdies ist der Abdruck fehlerhaft und unvollständig. — 2) Durchstrichen; darunter »terminare«.



IX. Der Mauerer Wenzel übernimmt die Herstellung einer Brunnenanlage für einige Neustädter Bürger. — 22. Februar 1390.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 4. Bl. 27'.)

Wenceslaus murator concordiam fecit cum vicinis Johanne dicto Hrbek, Wenceslao cingulatore, Mirkone et aliis ibidem assidentibus, quod idem Wenceslaus debet et tenetur eisdem fontem quendam laborare et construere de media septima sexagena grossorum Pragensium quas dicti vicini sibi dare et assignare sine ipsius negleccione ad dictum laborem tenentur et ipse Wenceslaus ipsum fontem secundum concordiam terminare tenetur continue alibi non discedendo ad laborem alium. Quod facere promisit super domo sita contra Slawos inter domos Culhani Jacobi et Benessii hincinde et aliis omnibus bonis suis habitis et habendis promisit insuper predicto labore cum terminatus existerit ad diem et annum iuxta exigenciam iuris civilis super omnibus bonis suis predictis. Labor vero dicti fontis sic est concordatus, quod aquam stantem et durantem in eodem fonte debet protendere altitudinis medie quarte ulne et latitudinis fons debet esse trium ulnarum inter muros. Insuper pecunie pro dicto labore sunt per fideiussores ratificate, videlicet per Cunssonem pullatorem media pars pecuniarum et alia media pars per dictum Wenceslaum cingulatorem et Symonem et Johannem prenotatum et per Wenceslaum Pitlonem sutorem; sed si aquam hauriunt de arena in ipso fonte, tunc solum ad singulum debet dare seu durare. Actum in die sancti Petri kathedre anno LXXXXO.

X. Übereinkommen für den Betrieb eines Kalkofens und einer Ziegelhütte. — 3. October 1394.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 4. Bl. 123'.)

Hanussius Tercler et Nicolaus suus consors sunt concordati et compositi in hunc modum. Primo quia debent simul iungi et congregari et simul laborare et mercari ad unum annum in cementiburna et casa laterum et quilibet ipsorum ad eundem laborem L sexagenas grossorum Pragensium assignare tenetur. Item Nicolaus predictus tres naves ad laborem tenetur assignare, sed ipse Hanussius unam. Item ambo simul equaliter omnes census infra illud tempus de domo et ipsa casa laterum censuare tenentur cum aliis omnibus oneribus civitatis. Item dictam casam laterum ambo simul reformare tenebuntur seu emendare infra tempus iam predictam. (!) Item Nicolaus sepredictus illud commodum ibidem in domo pro se assignatum debet possidere et regere ad illud tempus unius anni pacifice et quiete impedimentis singulis pretermisissis. Item combustilia ad calefaciendum et ignem faciendum ambo simul tenentur assignare. Insuper est expressum, ut quilibet eorum ante omnia capitalem suam tollat pecuniam lucrum totaliter dividentes, quam concordiam ambo simul promiserunt tenere firmam et inviolabilem suo et futurorum suorum nomine quorumcunque. Actum sabatho ante Francissi anno ut supra.

XI. Der Steinmetz Nicolaus Plyk übernimmt vertragsmäßig den Bau eines Hauses für den Herrn Nicolaus von Orzech. — 9. März 1400.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 32. Bl. 12.)

Nicolaus Plyk lapicida convenit laborem ad construendum seu edificandum domum domini Nicolai de Orziech in quadraginta quinque sexagenis

grossorum Pragensium. In quo labore prefatus Nicolaus Plyk obligavit domum suam et alia bona sua mobilia et immobilia, ubicunque habita vel reperta, donec prefatum laborem, prout inter se pactitaverunt, non conficeret et inpleret; sed si dictus Nicolaus interim decederet, tunc de bona sua (!) dictum laborem debent prefato Nicolao de Orziech continue edificare usque ad finem iuxta informacionem et expertacionem proborum virorum magistri Fyssl et magistri Lypphart. In quo ambo contenti ex utraque parte stare debent singulis inpedimentis pretermisissis. Actum ut supra (feria III. post Invocavit 1400).

XII. Der Steinmetz Nicolaus Plyk verpflichtet sich vertragsmäßig zum Mauerbaue für den Juden Joseph von Glatz. — 28. April 1401.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 32. Bl. 27'.)

Nicolaus Plyk lapidica convenit laborem murorum circa Jozepum Judeum de Glacz pro X sexagenis grossorum, de quibus pecuniis IIII sexagenas grossorum dedit Nicolao prenominato in principio, residuas vero sex sexagenas grossorum dare debet particulariter per J sexagenam vel minus vel maius usque completionem laboris iam dicti. Si autem dictum laborem non compleverit, sicut inter se concordaverunt seu pactitaverunt, extunc ad omnia bona mobilia et immobilia prenominati Nicolai debent (!) dicto iudeo ius iurare secundum morem et consuetudinem civitatis. Actum feria V. ante Philippi et Jacobi etc.

XIII. Der Mauerer Nicolaus Plik übernimmt die Ausführung eines guten, festen Gewölbes vor der Stube des Juden Joseph von Chotieboř. — 27. Februar 1404.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 32. Bl. 75'.)

Nyclas Plik murator una et Joseph iudeus de Chotyborz inter se talem unionem seu concordiam ratione edificii seu structure lapidee fecerunt. Nam dictus Nicolaus Plik tenetur laborare ipsi Joseph (!) unam testudinem bonam et firmam ante stubam, in quantum se unus paries ab alio extendit, et unum gradum lapideum de lapidibus quadratis ad hoc aptis, item unum fumale seu rauchloch de stuba bonis lapidibus et lateribus ultra totam domum in altitudine tribus cubitis et non ultra, item unam fenestram in eadem testitudine (!) de quatuor lapidibus quadratis et hanc structuram ipse Nycolaus debet facere (Bl. 76) propriis sumptibus et inpensis per se omnia ad hoc spectancia procurando. Item dictus Joseph (!) iudeus ipsi Nycolao pro tali labore debet dare duos equos et V sexagenas grossorum paratorum, quando inceperit laborare per unam sexagenam vel per J sexagenam vel per IJ sexagenam. Sed ipse Nycolaus Plik in tali labore negligens fuerit vel laborare ipsi Judeo noluerit, extunc mox petit iudicem et iuratos pro tempore existentes, ut ad omnia bona sua ubicunque habita et ad personam ipsi Judeo faciat plenam iusticiam omnibus inpedimentis pretermisissis. Quam concordiam ipse ambe partes pro rato et grato promiserunt observare. Actum die et anno ut supra (feria IIII. a. Reminiscere (?) 1404).

XIV. Der Münzmeister Peter Zmrzlik von Swojšin überträgt dem Prager Mauerer Nicolaus Plik Arbeiten auf seiner Burg Orlik. — 2. März 1407.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 32. Bl. 133'.)

Nicolaus Plik murator ex una et dominus Zmrzlico magister monete parte ab altera talem vel omnino consimilem concordiam et unionem inter se

fecerunt. Nam idem Nicolaus Plik cum uno alio socio muratore incipiens a festo sancti Johannis baptiste nunc proximo usque festum sancti Wenczeslai deinde continuo debet ipsi domino Zmrzlíconi laborare in suo castro, videlicet in Orlik, laborem, quem idem Zmrzlíco sibi mandaverit seu ostenderit, sine intermissione expensis et impensis omnibus et pertinentiis per ipsum Zmrzlíconem ad ea ordinatis. Si autem laborare neglexerit seu renuerit, quovis modo, extunc VII sexagenas grossorum dicto domino Zmrzlíconi idem Nicolaus Plik dare tenebitur et tenebit (!) quas quidem pecunias ipse Plik virtute presencium prescribit et ostendit in omnibus bonis suis ubicunque habitis vel habendis. Et hoc eciam sub pena arestacionis ipsius Plíconis ubicunque locorum. Actum ut supra (feria III. post Oculi 1407.)

XV. a. Tato pamiet strany Kostela Farnjho w miestie Krumlowie, na dwau sskartách se nachazý. ut sequitur.<sup>1)</sup> — 22. April 1407.

Leta Božyho Narozeny Tisycyžo čtyřstého sedmého, v Patek před Swatým Giržým, w Krumlowie na hradie. Ja Jan mistruow Staňkuow synowecz učinil gsem umluwu s Hostislawem farářem tudyž z Krumlowa. O toto dylo wsseczko podepsané u kostela fary krumlowské.

Neyprwé mám kuor sklenauti na tržimezcýtma zawornykow, týmž obyčzegem gako w Milewsstie kuor gest sklenut. A podlé toho zakrysstu zpodný na patnáct zázornykow, a zakrysstu nad tim na dwa zázornyky mám sklenauti a dwerže tu mám oprawiti. Také zdi obie kostelny mám wyrownati až pod stržechu, wsseczko czož gest koliwie k tiem zdem potreby, a dwerže druhé ucziniti proti sskole.

Pak ten kostel sklenauti mám na osm slaupuow okrauhlých, a každý slaup na ssirokost má myti piet čtwtří Pražského lokte, a od sskoly mám udielati piet oken, a z druhé strany od miesta čtyřzi okna y s kaplicžkau nad dweržmi. Pak strany toho kostela mám sklenauti každau stranu na piet zázornykuo kržížiwým obyčzegem, a ti kržyži magy byti czyhelny, a próstržedek toho kostela mám sklenauti te (S. 2) saným kamenem na tržidczeti zázornykuow, gakož list ukazuge, a mezy slaupy w tiele mám učiniti frawmpogkny tesným kamenem, a kaplicžku nad dweržmi, abych tak vysoko wedl gakožby stržecha na ní mohla<sup>2)</sup> přžyiti, od stržechy kostelny, a před tau kaplicžkau mám kruchticžku udielati na kraksteynych ke dweržom na zwonicy, a budeli ktomu tržeba wzchodu ten také mám učiniti, a podlé te kaplicžky mám sklypek učiniti, aby mohly státi warhany a kazatedlnicze.

Pak we wssech oknych w kostele y w kuorže nad fensterpanky mám tesným kamenem zahraditi w zwýsse gakož gest gedem slaupek. A czožby bylo w kuorže a w kaplách malých wiczý, a kuor y s oltářem w kuorže, mám wsseczko udielati czož ktomu slussy, a také kostel, kuor a wsseczky kaplicžky mám čžstie zdynchowati, a na kostelny zdi dochbinis<sup>3)</sup> mám tesným kamenem učiniti, ale na kuorže a na zakržisstie czyhlau.

Czož bude tržeba tesného kamene, ktomu ke wssemu dylu mám lámati na swug penyz. Ale zedny kamen, magy mi dáti bez mé práce, wápno, pysek, poksstelle wsseczky rykle dsky datí a přžiwesti. A czož orudy zielezného w hutí y drrkolny y sochor y kliny magi mi w hutí nechati. A dali Buh, když

1) Herr Archivar Květon und Herr Professor Grill in Krummau verglichen vor dem Drucke die Abschrift nochmals freundlichst mit dem Originale, wofür hier besonders gedankt sei. — 2) Die Reihenfolge dieser drei Worte ist durch darübergesetzte Ziffern bestimmt. — 3) Offenbar verlesen für »dochsims«.

dylo dokonám drkolný y sochory mám wrátiti. A to dylo mám we trzech letech dodielati. A od toho dj(S. 3)la magy mi dati Trži sta a deset kop krossuow.<sup>1)</sup> A na to gsau mi zawdali trži kopy.

Pakliby mnie Pán Buh neuchowal, czehož Buh racž ostržyczy, tehdy Ja Bratru swému Kržyziowi poraucžym to dylo, mistru Patryarchowu. A gá držywe řzecžený mistr Kržyž, kdyby ktomu přžisslo, czehož Bozie nedag slebugi to držyweřzecžené dylo mysto Bratra swého wiernie dokonati gakož swrchu psano gest. A my<sup>2)</sup> držyweřzecženy Ján a mistr Kržyž tiechto umluwam na pamiet a na potvrzeny swé sme pecžeti k tomuto listu přžiwiesyli s swau dobrau woly. A u niekterého slaupa w kostele mám udielati kazatedlniczty tesný kamenem.<sup>3)</sup>

To se stalo za wladaržstwy pana Gindržicha z Rožmberka přzed smrti geho milosti piet let. Nebo žiwot swug dokonat leta 1412. Ten kostel Krumlowský od pana Petra z Rožmberka pana dieda tohoto pana Gindržicha za krale Jana Českeho založen, a na wýss wyhnán gest.<sup>4)</sup>

XV. b. Diese Gedächtnisschrift betreffs der Pfarrkirche in der Stadt Krummau befindet sich auf zwei Blättern, wie folgt.

Im Jahre der Geburt Gottes 1407, Freitag vor (dem Feste des) heil. Georg, in Krummau auf der Burg. Ich Johann, des Meisters Staniek Neffe, habe einen Vertrag mit Hostislaw, dem Pfarrer gleichfalls aus Krummau, geschlossen betreffs der ganzen nachbeschriebenen Arbeit bei der Kirche der Krummauer Pfarre.

Zunächst soll ich den Chor auf dreiundzwanzig Schlusssteine in derselben Weise wölben, wie der Chor zu Mühlhausen gewölbt ist. Und dem entsprechend soll ich die untere Sacristei mit fünfzehn und die Sacristei darüber mit zwei Schlusssteinen wölben und soll da eine Thür anbringen (richten). Auch soll ich beide Kirchenmauern bis zum Dache gleichen, alles, was immer zu diesen Mauern nöthig ist, und eine zweite Thüre der Schule gegenüber richten.

Dann soll ich die Kirche auf acht Rundsäulen wölben, und jede Säule soll in der Breite haben fünf Viertel Prager Ellen, und von Seite der Schule soll ich fünf Fenster machen und von der anderen Seite von der Stadt vier Fenster sammt der Vorhalle über dem Portale. Dann soll ich die Seiten(schiffe) dieser Kirche wölben, jede(s) Seite(nschiff) auf fünf Schlusssteine in Kreuzgewölben, und diese Kreuzgewölbe sollen von Ziegeln sein, und das Mittelschiff dieser Kirche soll ich mit Haustein wölben auf 30 Schlusssteine, wie das Blatt zeigt, und zwischen den Säulenschäften soll ich Frambogen aus Haustein herstellen und die Nische über dem Portale so hoch aufführen, dass ein Dach darüber kommen könnte vom Kirchendache; und vor dieser Nische

1) Links auf dem Rande von derselben Hand 310 s. gr. — 2) Hinter »my« ein Kreuz, mit welchem die weiter unten stehenden Worte bis zum Ende des Satzes hierher verwiesen werden. — 3) Links auf dem Rande wird dieser Satz durch die Bemerkung »postscriptum« kenntlich gemacht. — 4) Auf der Rückseite von derselben Hand: Na gaky náklad kostel Krumlowský sklenut. N. 2<sup>do.</sup>; zwischen der Überschrift und der Zahlangabe von anderer Hand aufgezeichnet: »1407. Consignatio, quibus expensis templum Crumloviense erectum fuerit. N. 48«. Letztere Ziffer durchstrichen; 1407 aus 1417 verbessert. (Krummau, Fürstlich Schwarzenbergisches Archiv, I. 3 Ka, 43, b; Papier, offenbar Abschrift eines alten Originals, angefertigt im 16. Jahrhunderte.)

soll ich eine Empore anbringen auf Kragsteinen zur Thüre des Glockenthurmes und wenn dazu ein Ausgang nöthig wäre, soll ich denselben errichten und neben der Nische ein Gewölbe herstellen, damit die Orgel und die Kanzel stehen können.

Dann soll ich in allen Fenstern in der Kirche und im Chore über den Fensterbänken bis zur Höhe eines Säulchens mit Haustein aussetzen. Und was im Chore und den kleinen Kapellen mehr wäre und den Chor sammt dem Altare im Chore soll ich herstellen mit allem Zugehör; auch soll ich die Kirche, den Chor und alle Kapellen rein tünchen, und an der Kirchenmauer soll ich den Dachsims von Haustein herstellen, am Chore aber und an der Sacristei von Ziegeln.

Was an Haustein zu der ganzen Arbeit nöthig sein wird, soll ich für mein Geld brechen; den Mauerstein aber soll man mir ohne meine Arbeit liefern, Kalk, Sand, Bockgestelle,<sup>1)</sup> alle Riegel (und) Bretter geben und zuführen. Und was an Eisengeräth in der Hütte (nöthig sein wird,) und Schlägel, Hehebäume und Keile, soll man mir in der Hütte lassen. Und wenn ich mit Gottes Hilfe die Arbeit vollendet haben werde, dann soll ich Schlägel und Hehebäume zurückstellen. Und die Arbeit soll ich in drei Jahren beendigen. Und für diese Arbeit soll man mir 310 Schock Groschen zahlen. Und darangegeben hat man mir 3 Schock.

Sollte mich der (liebe) Herrgott nicht (am Leben) erhalten, was Gott verhüten möge, dann übertrage ich die Arbeit meinem Bruder Kříž, dem Meister des Patriarchen. Und ich früher genannter Meister Kříž verspreche, wenn es dazu kommen sollte, was Gott nicht gebe, die früher erwähnte Arbeit anstatt meines Bruders getreulich zu vollenden, wie es oben geschrieben worden ist. Und wir Obgenannte Johann und Meister Kříž haben zum Gedächtnis und zur Bekräftigung dieser Vereinbarungen unsere Siegel dieser Urkunde mit unserem freien Willen angehängt.

Dies geschah zur (Zeit der) Herrschaft des Herrn Heinrich von Rosenberg, vor Seiner Gnaden Tode fünf Jahre. Denn er vollendete sein Leben im Jahre 1412. Diese Krummauer Kirche ist vom Herrn Peter von Rosenberg, dem Herrn Großvater dieses Herrn Heinrich, unter dem böhmischen Könige Johann gegründet und aufgeführt worden.

XV. c. Zbinco, Erzbischof von Prag, proclamirt den Ablass des Papstes Bonifaz IX. für die Förderer des zu beginnenden Kirchenbaues in Krummaw [Rom, 10. Nov. 1402] und gibt Anweisungen betreffs des Betriebes der zu diesem Zwecke einzuleitenden Sammlungen. —

Raudnitz, 11. Februar 1410.

(K r u m m a u, Propsteiarchiv. Orig. Urk. a. Perg.)

Mandamus, quatinus illius intuitu, qui suo nos precioso sanguine a peccati vinculo redemit, negocium prefate ecclesie in Krumpnaw benigno suscipientes affectu ipsum in ecclesiis vestris et locis oportunis diligenter, prout vos questores seu petitores, presencium exhibitores, instruxerint et ex presentibus poteritis informari, debite, fideliter et efficaciter omni contradiccione postposita promoveatis et promoveri studeatis ipsosque questores seu petitores benigne et favorabiliter recipientes caritative absque contradiccione qualibet pertractetis

1) Könnte vielleicht auch mit »Bogengestelle« übersetzt werden.

parochialesque vestros ad diem, locum et horam, quas latores presencium vobis assignaverint, convocetis in unum ipsaque dies et hora tamquam dies dominica solemniter festivetur et celebretur taliter eciam, ut si locus ipse auctoritate nostra vel inferiorum nostrorum ecclesiastico subiaceat interdicto, in ipsorum questorum seu petitorum adventu exclusis dumtaxat excommunicatis et interdictis divina possint solemniter celebrari, scientes, quod quidquid eis gracie aut honoris impenderitis, nobis reputabimus fore factum. Volumus insuper, quod a primo die promocionis huiusmodi negocii tabule ecclesiarum parochiarum vestrarum, quas vitrici ecclesie tenere solent, totaliter cessent, volentes, ut quilibet vestrum primo die promocionis huiusmodi negocii unum vel duos fidedignos de parochianis vestris in ecclesiis et villis parochiarum vestrarum statuatis elemosinarum collectores, qui an(n)onas et alia caritatis subsidia pro peccatis suis colligant et eandem questoribus ecclesie predictae aut nunciis eorundem representent et assignent effective, inhibentes vobis et cuilibet vestrum, quatinus vobis de huiusmodi elemosina nichil penitus recipere debeatis, sed ipsam plene questoribus memoratis aut nunciis eorundem fideliter assignetis. (Folgt nun die Ablassertheilung des Erzbischofes selbst.) Postremo petitoribus seu questoribus ecclesie memorate, duobus in numero dumtaxat, in presbyteratus ordine constitutis et potestatem clavium habentibus concedimus, ut confessiones Christi fidelium utriusque sexus, ubicunque eos in dicto archidiaconatu venire contigerit, auctoritate nostra audire et eciam in casibus nobis a iure reservatis absolvere penitentiamque pro modo culpe iniungere salutarem [possint].

XVI. Der Jude Joseph von Chotieboř und der Mauerer Plyk schließen einen Vertrag betreffs einsturz sicherer Einwölbung eines Kellers. —  
10. Mai 1407.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 32. Bl. 137'.)

Joseph(!) iudeus de Chotieborz una et Plyk murator parte ab altera sunt concordati per probos viros in omnibus factis, quia idem Plyk debet testudinare celarium dicto Jozeph(!) suis sumptibus et impensis firme, quod non cadat, et hoc debet complere usque festum sancti Martini finaliter sub pena XX sexagenarum grossorum. Quando eam fecerit, extunc deinceps in omnibus factis debet esse liber a iudeo prefato; huius rei fideiussor pro eodem Plykone est Puchner cultellator (!) contra Hlussconem manu coniuncta et indivisa super omnibus bonis eorum habitis et habendis. Actum feria III post Ascensionem domini.

XVII. Der Mauerer Gregor und sein Bruder Marzik Otrole übernehmen die Anlage eines 15 Ellen tiefen und 30 Ellen breiten Grabens vor der Burg Kundratitz. — 8. Juli 1411.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 32. Bl. 303'.)

Gregorius murator et Marzik Otrole frater ipsius promittunt manu indivisa cum omnibus bonis ipsorum mobilibus et immobilibus habitis et habendis et sub maiori pena fosatum (!) exstruere ante Novum Castrum prope Cunratitz profunditate quindecim ulnarum et latitudine ulnarum triginta in dimensione eis ostensa directe sub statera. promittunt mox incipere et continue laborare et uno ipsorum mortuo, quod alius loco sui subito surrogetur, de quo labore dominus Rex ipsis centum cum quinquaginta sexagenas grossorum Pragensium ipsis (!) dare tenetur, videlicet mox decem sexagenas grossorum et finita totali presente messe

qualibet septimana duas sexagenas grossorum usque ad extenuacionem pecunie suprascripte. Actum in consilio feria quarta post Procopii presentibus Johanne a pretorio magistro civium Nicolao decani ceterisque consulibus.

XVIII. Der Steinbrecher Jakob übernimmt die Anlage des Fischteiches bei dem neuen Schlosse in Kundratitz. — 8. März 1412.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. II. Bl. 14.)

Jacobus rupator alias fractor lapidum convenit opus piscine seu piscarie sub Castro Novo prope Cunraticz extruendum a monte usque montem in longitudine cum obstaculo latitudinis triginta ulnarum et altitudinis ulnarum novem. debet quoque murum inter aquam et obstaculum erigere cum musco ut consuetudinis in talibus operibus, qui murus debet fore unius ulne et unius quarte ulne spissus et novem ulnarum altus, debetque Jacobus per se sibi frangere ad hoc opus et mox laborare incipere. Cui statim una sexagena grossorum in principio est donanda et undecim sexagene debeant ei ultra primam sexagenam in hoc totali opere tribui successive. Sic etiam quod hoc opus mox inceptum absque intervallis continetur, ea Jacobus serenissimo domino nostro Regi et ad manus consulum Nove civitatis Pragensis, domini Hertwini rectoris operis prescripti Novi Castri, magistri Krzizoni (!) latomi eiusdem operis et Blasii scriptoris ibidem promisit iuste plenarie et finaliter adimplere sub capitali pena. Actum in consilio feria tertia post Oculi dominicam anno ut supra (1412) presentibus Hensslino Slansky magistro civium Andrea Cancellarii de Zittawia ceterisque consulibus.

XIX. Übereinkommen des Steinmetzen Jurzik mit Martha, der Witwe des Steinmetzen Tirmann, wegen Ausnützung eines Marmorsteinbruches. — 27. April 1416.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 31. Bl. 103.)

Nos magister civium consules et scabini maioris Civitatis Pragensis recognoscimus. Quod inter Jurziconem lapicidam ex una necnon Martham relictam olim Tirmanni lapicide parte ex altera pro et ratione Montis seu fracture lapidum marmoris per honestos viros Johannem Rulant et Sigismundum Kbelsky nostros coniuratos iuxta ambarum parcium consensum et voluntatem talem inter ipsos fecerunt concordiam et unionem per ipsos et successores ipsorum perpetuis temporibus tenendam prout inferius continetur. Sic videlicet quod idem Jurzico omnia ferramenta et alia necessaria, que ad ipsam fracturam lapidum ibidem pertinere dinoscuntur, solus suis propriis sumptibus et impensis ordinare et adaptare debet et etiam quemlibet lapidem ad locum suum polire debet. Quandocunque vero unum lapidem adaptaverit, extunc ipsi in simul eundem lapidem vendere debent prout melius potuerunt et pro quanta summa pecunie ipsum vendiderint, de eadem pecunia ipse Jurzico ab antea impensas, quas super ferramentis et aliis necessariis imposuerit, recipere debet et quicquid tunc residuum fuerit, hoc in simul equaliter dividere debent. Sed ipsa Martha de porcione sua eidem Jurziconi in huiusmodi III<sup>bis</sup> sexagenis grossorum, in quibus sibi obligatur, tunc  $\frac{1}{2}$  sexagenam grossorum dare debet etc. deinceps. Quandocunque unum lapidem ipsos simul vendere contingat, ipsa Martha  $\frac{1}{2}$  sexagenam grossorum predicto Jurziconi dare debet tam diu, quousque dicte tres sexagene grossorum eidem Jurziconi fuerint plenarie persolite. Insuper etiam ipsa Martha pecuniam, postquam septem lapides vendidit, pro se reservare debet et in usus suos convertere, quos quidem lapides

ipsa sola propriis suis sumptibus et impensis frangere et adaptare debet; parvi vero lapides fracti, qui in ipsa fractura lapidum nunc iacent, ad ipsam Martham pertinere debent. Est etiam inter ipsos ordinatum, quod si aliquis ex eisdem septem lapidibus per ipsam Martham venditis frangeretur, extunc eundem lapidem fractum in simul dividere debent. Sed ipsa Martha propriis suis impensis unum alium lapidem frangere potest, quem etiam sibi sola adaptare tenetur et in usus suos convertere. In casu vero, quo ipsa Martha paupertate gravata eandem fracturam lapidum tenere non posset, extunc ius suum et porcionem suam, quod sibi in eadem fractura modo ut premittitur competit, alteri vendere et donare potest, prout sue placuerit voluntati. Similiter etiam idem Jurzico et heredes sui ius suum, quod sibi ibidem competit, etiam vendere possunt, census vero ad hospitale, qui se concernit dandus ad hospitale omni anno, in simul persolvere debent. Insuper omnes alie obligationes et raciocinaciones que inter ipsos iure quocunque tam spirituali quam temporalis facte et proscripse sunt, de cetero nullius debent esse vigoris seu momenti. Actum feria II proxima post festum sancti Marci ewangeliste anno etc. XVI<sup>o</sup>.

XX. Die Vertreter der Prager Altstadt bewilligen dem Bürger und Krämer Kříž den Bau einer Mauer mit Anbringung von vier gegen das Altstädter Rathhaus gerichteten Fenstern. -- 11. September 1387.

(Prag, Stadtarchiv. Cod. 993. S. 76.)

Wir Prokop des langen Nickel son Burgermeister czu den czeiten, Francis Camerer, Johel Slingel, Sigmund Hüler, Hensel von Zaraw, Fridel Kussenphening, Jurgo vom Cham, Cristoff goltsmid, Frana Bisschof, Stephan Fröweyn, Wenczlaw Swach, Rzehors Wladars, Mathes sneyder, Heinrich Schauffler, Mathes Rudniczer, Blaha Swik, Machuto gewantsneyder und Cristan helm gesworene burger und schepfen und die ganzce gemeine der grossen Stat czu Prage bekennen offentlich und tun kunt mit diesem brieft allen den, die in sehen, horen oder lesen, das czwischen uns und dem bescheiden manne Crzisch Cramer unserm mitpurger mit seinem guten willen eine sülche vorrichtung ist geschen, das er oben uff seiner mauer neben seinem dache anzuheben die mauer forne am markte über unsern Brotpenken uncz hin hinder under die kreme der hüter und oben neben unser Stat Rathause uns erlaubet hat czu mauern eine mauer eines czigels dicke als lang die vorgeante mauer wendet die mauer eines czigels dicke wir höher mügen lassen machen und bauwen abe des not geschiet czu bewaren vor feuwer und czu befriden das egenante unser Rathaus, daran der obegenante Crzisch, seine erben und nachkomen des egenanten seines houses besiczter uns und unser nachkomen schepfen und gemeine unsers Rathaus vorweser nicht hindern oder irren süllen ewiclichen in cheiner weise. Darumb haben wir dem obegenanten Crzischen erlaubet czu machen und czu haben von seinem hause durch die vorgeante mauer in unser Rathaus vir fenster in sülcher hohe das von seinem hause nymand in das Rathaus wol sehen mag als di fenster iczund sein gemacht und die fenster sal er mit eissen wol lassen vorgettern das durch die in das Rathaus cheyn schade muge geschen, doch in sulcher weise, wenne wir oder unser nachkomen der fenster nicht welden gestaten oder dem Rate und der gemeine die nicht gefielen oder nützlichen weren, so sullen wir dem obgenanten Crzischen sein erben und nachkomen des obgenanten seines houses besiczern geben und bezalen funfzehen schok



gross. Prag. phennige mit bereithem gelde und si sullen denne die egenanten vier fenster mit steinen und kalche wol lassen vormauern das dem Rathaus chein schade davon enstee. Aber mit der obgenanten mauer sullen wir unden uncz auf in die hohe nicht czu schaffen haben ausgenommen sullen wir rechtens von der egenanten unser Brotpenken wegen daran haben, sunder die obgenante mauer oben eines czigels dicke sal czu dem Rathaus ewiclichen gehören als vor ist begriffen. Des czu einem geczeugnuss so haben wir von rechtem wissen unser Stat sigel an diesen briff lassen hengen, der geben ist czu Prage, do man czalte nach Cristi gepurd dreyczenhundert Jar und darnach in dem sibendachzigsten iare an der nehesten mitwochen noch unser Frawen tag Nativitatis Marie der hymel künigynne.

XXI. Commissionelle Ordnung einiger Baufragen auf dem Besitze des Adam Swab und seines Nachbarn Andreas. — 4. April 1411.

(Prag, Grundbuchsamt. Cod. 32. Bl. 314.)

Adam Swab et Andreas mango vicini immediati per prudentes viros Simonem wlnak, Birzconem, Johannem dictum Czupal, Barthossium dictum Haken, Myconem Krzeczek et Johliconem de Jama sunt uniti et concordati super ipsorum muris et metis ac fenestris intermediis ipsorum ambarum domorum sitarum in foro equorum. Ita videlicet quod ille murus a vico civitatis protensus usque fenestram coquine debet dictis vicinis et ipsorum successoribus ac futuris equali utilitate subiacere temporibus perpetuis, in quo muro trabes inponere et extrahere quilibet pro se sine nocumento alterius vicini tempore sui necessitatis et eundem murum equalibus sumptibus et impensis reedificare, quando oportunum fuerit. Item fenestram in eodem muro in longitudine et latitudine unius ulne Andreas prenotatus permurare debet, ne aliquod dampnum exinde vicino suo Ade oriatur, et Adam prenotatus fenestram coquine per Andream sibi relictam similiter debet firmo cancello cancellare ac eciam lucem ipsius fenestre dictus Andreas cum fenestris stube tempore occurrente non debet obumbrare neque obstruere. Item illud canale inter stubam Andree et Ade, quando necesse fuerit, simul debent reformare et ponere sine omni contradiccione et ab illo canale (!) aqua pluvialis ad curiam Andree prenotati fluere debet et de tecto stube, sed a stuba Ade illa paries seu obstructura nova de lignis parata usque finem curie dicti Swabonis ad Andream et ipsius successoribus ac futuris (!) temporibus pertinere debet, quam ipse tempore corrupcionis bono muro murare poterit sine impedimento vicini prenotati. Item prefatus Andreas cum familia sua per prefatam parietem seu murum hostium habere debet ad curiam Swabonis ad fontem liberum accessum aquam hauriendi pro beneplacito ipsius voluntatis ac eciam per medium cum vicino suo urnas, funem et fontem comparare et emundare tenetur et debent singulis impedimentis pretermisissis, quando necesse erit actum. Item Adam Swab Andree vicino suo tres grossos pro lozungis reliquit ad solvendum tempore adveniente. Quando communitas cum dominis inposuerint pro necessitate tocuis civitatis et idem Andreas in tale onus lozungarum se et successoribus benivole submit. Quam concordiam dicti vicini ratam et gratam ac inviolabilem observare promiserunt coram domino Mircone protunc magistro civium et supranotatis arbitris graciaram acciones referentes. Actum sabato ante dominicam Palmarum anno domini M·CCCC·XI,

XXII. Bestimmung aus der Leitmeritzer Feuerrordnung zwischen  
1340—1350.<sup>1)</sup>

(Leitmeritz, Stadtarchiv. Liber documentorum Litomericensis vetustissimus de  
anno 1341. Bl. 4.)

Si vero ignis auctus et amplius fuerit, tunc cives nostri plenam habere debent potestatem absque omni contradiccione domum quamcunque causa securitatis rumpere ac edificia eiusdem deponere et si tunc ignis ad ipsam domum ruptam non pertingeret, extunc cives ac civitas illam reformare ac edificia deposita erigere debent eamque reintegrare de comuni bursa civitatis. Si autem ignis usque ad illam domum ruptam pervenerit et ulterius non processerit, tunc iterum cives et civitas illi, cuius fuerit domus, pro dampno edificiorum debent respondere ac ipsi satisfacere secundum estimationem et taxationem fidelem iuratorum, qui pro tempore fuerint in consilio civitatis. Si vero ignis ultra domum ruptam processerit, tunc ille, cuius erat domus, dampnum sustinebit nec civitas ei quidquid pro eo respondebit.

XXIII. Gedenkschrift über die Förderung des Baues der Burg Dražitz  
und der Dražitzer Kirche durch den Prager Bischof Johann IV.<sup>2)</sup>

Ad Noticiam Presencium, et memoriam futurorum habendam, ea que secuntur ne a memoria hominum Processu temporis dilabantur expedit in scriptis redigi perhenniter et notari Anno siquidem incarnationis Domini nostri Jhesu Cristi M.CCL.XIII. Regnante Excellentissimo Principe Domino Premisl, qui alias Ottakarus vocabatur Boemie et Polonie Regie Inclito . . . . Miles Strenuus Nobilis Vir Dominus Gregorius felicitis recordacionis auctoritate omnipotentis qui cuncta disposuit sibi auxiliante Castrum Drasicz fundavit. Construxit, et erexit de Muris excellentibus usque ad Testudines ejus, sive prima pavimenta eoque sic operante post decessum predicti Domini Regis Premisl non longe, et idem Dominus Gregorius fundator dicti Castri non consumato, nec completo opere inchoato Vitam finivit, et in Domino requievit, cui filius suus Venerabilis Dominus Johannes III. Pragensis Episcopus XXVII. cum fratre suo Germano Domino Rzehnicone bone memorie in Patrimonio succedentes regnante Domino Wenczlao Boemie, et Polonie Rege Serenissimo dicti Domini Premisl Regis filio in Anno Incarnacionis ejusdem Domini Nostri Jhesu Cristi M.CCC. Primo idem Dominus Johannes Divina Gracia annuente ad Pontificalis Dignitatis apicem est assumptus, quo sic Pragensem suam Ecclesiam feliciter gubernante tandem in Anno sequenti post suam ordinationem statim in opere Castri ejusdem in eo, in quo predictus Genitor suus dimiserat, cepit laborare, quod in omnibus muris, pavimentis, testudinibus, elevatione turrium, menibus tectis, et fossatis ad ultimam perfectionem ejus ab ipso sequenti Anno usque ad XVII. ordinationis sue Annum consumavit laudabiliter per omnia, et complevit interim eciam idem Dominus Episcopus Reverendus Plebi bonorum suorum ibidem in Villa Drasicz, que ad Parochiam in Sdetyu olim pertinebat cupiens providere ipsam Plebem ville Drasicz a prefata Parochiali Ecclesia in Sdetyu dando ei XV. marcas denariorum Pragensium

1) Herr Prof. Dr. Katzerowsky, der mit dem Verf. die Copie nach dem Originale verglich, setzt nach der Schöffenliste das Stück zwischen 1340—1350. — 2) Mit Beibehaltung der Orthographie und Satzzeichen abgedruckt aus Bienenberg, Versuch über einige merkwürdige Alterthümer im Königreich Böhmen. 3. Stück, Prag, 1785. S. 53—55.

de parata pecunia, qui in satisfaccionem, et recompensam juxta ordinacionem factam liberavit, et redemit prout in Instrumentis super eo confectis plenius continetur, pro quibus XV. marcis una marca censualis annuatim in villa Sedlecz pro predicta Ecclesia in Sdetyu est comparata, et empta, quem censum prefata Ecclesia de Sdetyu racione liberacionis Plebis de Drasicz annis singulis in perpetuum debet possidere, qua Plebe taliter liberata, et redempta prefatus Dominus Episcopus tanquam pius Dominus Ecclesiam ibidem in Drasicz prope Castrum predictum ad laudem omnipotentis Dei in honore beate Ludmille Martiris ejus, et Patrone fundavit, edificavit, et construxit suis sumptibus, et impensis, postquam ipsam de sumptuoso opere consumavit, ac ipsam Ecclesiam sufficienter pro sustentacione Plebani ibidem, et ejus Ministrorum dotavit, Libros, Callices, et alium ornatum decentem Ecclesiasticum ei tribuendo, cui Deus omnipotens per intercessionem Patrone Predictae beate Ludmille in presenti vitam bonam et in futuro ei una cum Genitore suo, et aliis fidelibus dignetur concedere in tabernaculis celestibus perpetuas mansiones.

Venerabilis in Christo Pater, et Dominus Dominus Johannes IIII, Pragensis Episcopus XXVII, mandavit fieri hanc scripturam de fundacione et dotacione Monasterii sancte Marie Canonicorum Regularium sue fundacionis in Rudnicz, et de opere Pontis ibidem in Rudnicz per eundem Dominum Episcopum ultra flumen Albuam facto, ac de fundacione et operis perfeccione Castri sui Patrimonialis in Drasicz, Anno Domini M.CCC.XXXVIII. Anno vero ordinacionis sue eciam XXXVIII.

XXIV. Conscriptio super fundacione Monasterii sancte Marie in Rudnicz et opere pontis ibidem per Venerabilem in Christo Patrem Dominum Johannem IIII. pragensem Episcopum XXVII. facta.<sup>1)</sup>

In Nomine Domini amen. Cunctis fidelibus studiosius est notandum, et memorie feliciter commendandum, Quomodo Venerabilis in Christo pater, et Dominus Dominus Johannes IIII, Pragensis Episcopus XXVII, tempore sanctissimi in Christo patris et Domini Domini Johannis pape XXII, ad Curiam Romanam Avinioni per sedem apostolicam ad instanciam et suggestionem Henrici de Somburch, qui se gerebat pro preposito Luthomericensi vocatus fuerat, In qua Curia idem Dominus Episcopus Reverendus per XI. annos continuos cum predicto Henrico de Somburch in accione persistendo moram traxit, qui quidem Dominus Episcopus tanquam justus et innocens cum Dei adjutorio predicto suo adversario Henrico de Somburch devicto de eoque et aliis suis emulis et inimicis obtenta victoria et triumpho recepta ab ipso summo pontifice et Sede apostolica licencia, et benediccione ad suam Pragensem Dyocesim in Anno domini M.CCC.XXIX. Anno vero ordinacionis sue XXVIII. laudabiliter est profectus, Ecclesiam quoque suam, et civitatem pragensem in die Beatorum Processi et Martiniani martirum cum maxima gloria, et honore intravit; occurrentibus sibi cum ingenti gaudio omnibus prelatiis exemptis et non exemptis, Baronibus, Nobilibus, civibus, et alia Cleri, et populi multitudine inaudita quo sic veniente Ecclesiamque suam cum augmentacione castrorum scilicet in Hersteyn, et in monte Episcopali quod alias Geyersperch vocabatur que comparavit possessionumque et reddituum non modicorum suis sumptibus et impensis procurrata feliciter gubernante tandem memoratus

<sup>1)</sup> Bienenberg, Versuch üb. einige merkw. Alterthümer i. Königr. Böhm. 3. St. S. 56—58.

Dominus et Pater piissimus Dominus Episcopus super dictis votum sui desiderij saluberrimum cupiens adimplere in quarto anno reversionis sue de Curia videlicet in anno domini M.CCC.XXXIII. Anno vero ordinationis sue XXXII. feria tertia in festo Penthecostes convocatis ad se in Rudnicz Venerabili fratre suo fratre Pribislao Episcopo Satharonensi, et honorabilibus ac Religiosis viris Brewnoviensi et de Porta Apostolorum Abbatibus et alijs Prelatis, honorabilibus Civibus quam plurimis ipso die Monasterium ibidem in Rudnicz ad laudem, gloriam et honorem omnipotentis Dei et Genitricis filii sui Virginis gloriose fundavit, et tandem construxit et erexit opere sumptuoso in quo Monasterio posuit et constituit Prepositum et alios fratres Canonicos regulares ordinis S. Augustini quibus et dicto monasterio sue fundacionis in presencia predictorum Prelatorum et Dominorum ac alia Cleri, et Populi multitudine copiosa predictus Dominus Episcopus contulit et donavit bona sua quedam patrimonialia et alia persone sue intuitu acquisita prout in privilegijs ejusdem monasterii plenius continetur preterea memoratus Dominus Johannes venerabilis Pragensis Episcopus, videns cotidie tanta in flumine Albea ibidem in Rudnicz pericula imminere cupiens his salubriter providere pontem ibidem fieri disposuit ultra flumen et quia Magistros de ponte faciendo in flumine nusquam nec in regno Bohemie, nec in adjecentibus (!) Provincijs (!) licet plures de hijs requisisset poterat reperire idcirco misit ad Curiam Romanam pro quodam Magistro Quilhelmo operario Pontis Avinionensis in arte pontium peritissimo, cum quo alias ipse Dominus Episcopus dum in Romana stetisset Curia locutus fuerat, et qui promiserat ad suas preces venire in Boemiam pro faciendo ponte quodocunque fuisset per eum requisitus, qui quidem Magister Quilhelmus visis nuncijs et literis ejusdem Domini Episcopi contradicere non potuit, scilicet promissum suum volens explere, assumptis sibi alijs tribus operarijs Gallicis ad opus ipsum necessarijs cum ejusdem nuncijs Domini Episcopi usque in Pragam ipsemet quartus venit, qui statim intromittentes se de opere pontis Archam primam ad ponendum in ea pylarem in ipso flumine inchoarunt quam eodem anno Domini M.CCC.XXXIII. supra dicto anno vero ordinationis ejusdem Domini Episcopi XXXII. in festo Beati Bartholomei Apostoli cum Reliquijs et magna solempnitate, ac devocione in medio fluminis pro fundamento posuerunt, et deinceps idem Magistri cum alijs in ipso ponte laboraverunt usque ad duos pilares et unam testudinem sive voltam perfecissent, que expleta in anno sequenti dictus Magister Quilhelmus cum suis socijs bene expediti per Dominum Episcopum ad suam patriam redierunt. Dominus vero Episcopus piissimus per alios operarios gentis nostre, qui ab illis informacionem plenam receperant de opere multum sumptuoso ipsum pontem et chorum sancte Marie ibidem in Rudnicz currente anno Domini M.CCC.XXXVIII.VI. Non. Octobr. sumptibus suis perfecit laudabiliter, et complevit, cui Deus omnipotens ad intercessionem Genitricis sui filij Virginis gloriose in presenti vitam bonam, et in futuro cum suis Sanctis, et Electis mansionem in Celestibus tribuat sempiternam. Amen.